

Личные местоимения  
Спряжение глагола *izan* в настоящем времени  
Определенная форма имени  
Множественное число имен  
Суффиксы склонения

## Личные местоимения

Употребление личных местоимений в баскском предложении не обязательно с точки зрения грамматики, однако в разговорной речи они употребляются довольно часто. Система личных местоимений такова:

<b>ni</b>	<i>я</i>	<b>gu</b>	<i>Мы</i>
<b>hi</b>	<i>ты</i>	<b>zu</b>	<i>Вы, ты</i>
<b>hura</b>	<i>он, она</i>	<b>zuek</b>	<i>вы</i>
		<b>haiek</b>	<i>они</i>

Как видно, в баскском языке не существует категории рода, поэтому местоимение **hura** переводится на русский и как **он**, и как **она**, в зависимости от контекста. Также и местоимение **haiek** обозначает лиц как мужского, так и женского рода.

Другой особенностью баскского языка является наличие двух местоимений **ты** – **hi** и **zu**. Первое местоимение, **hi**, используется преимущественно в разговорной речи и литературе, и выражает дружеское, вплоть до нежного, отношение к собеседнику. В классическом баскском языке спряжение глагола в форме **hi** называлось «ласковым спряжением». Местоимение **zu** выражает более уважительное отношение к собеседнику и употребляется в разговоре с лицами старшего возраста, выше по положению, либо просто незнакомыми. Однако в унифицированном баскском языке *euskara batua* это местоимение вытеснило местоимение **hi** и стало обозначать просто **ты**.

## Спряжение глагола *izan* в настоящем времени

В баскском языке построение фразы невозможно без использования вспомогательного глагола-связки **izan**. Глагол **izan** существует в двух формах – непереходной и переходной<sup>1</sup>. В современном баскском языке сохранилось несколько глаголов, которые спрягаются по старым баскским формам, однако у большинства баскских глаголов спряжение строится с помощью

<sup>1</sup> О спряжении переходных глаголов будет рассказано в следующих уроках.

глагола **izan**. В своей непереходной форме в настоящем времени глагол **izan** спрягается следующим образом:

<b>ni naiz</b>	<b>gu gara</b>
<b>hi haiz</b>	<b>zu zara</b>
<b>hura da</b>	<b>zuek zarete</b>
	<b>haiek dira</b>

## Определенная форма имени

Имя в баскском языке может иметь четыре формы: словарную, неопределенную, определенную и эргативную<sup>2</sup>. В словарной форме имя не имеет особых окончаний и обозначает предмет, явление или лицо, о котором речь идет впервые: **etxe** – *дом*, **liburu** – *книга*, **lagun** – *друг*. В неопределенной форме имя сопровождается неопределенным постпозитивным артиклем **bat** и означает *некий ...* В определенной форме имя сопровождается постпозитивным артиклем **-a** и означает предмет, явление или лицо, о котором уже упоминалось в разговоре, известный и понятный обоим собеседникам, либо сопровождаемый какими-либо определениями, например:

<b>etxe</b>	<i>дом</i>
<b>Etxe bat ikusi dut</b>	<i>Я увидел некий (какой-то) дом.</i>
<b>Etxea hau handia zen</b>	<i>Этот дом был красивым.</i>

При присоединении определенного артикля некоторые слова претерпевают фонетические изменения. Так, если слово оканчивается на **-r**, при присоединении артикля **r** удваивается; если слово оканчивается на **-u**, при присоединении артикля **-u** переходит в **-b-**; если слово оканчивается на **-a**, при присоединении артикля конечный **-a** и **-a** артикля сливаются.

<b>txakur</b> <i>пес, собака</i>	<b>txakurra</b>
<b>gau</b> <i>ночь</i>	<b>gaba</b>
<b>neska</b> <i>девочка</i>	<b>neska</b>

## Множественное число имен

Множественное число образуется с помощью окончания **-k**, которое присоединяется к определенной форме имени. В неопределенной форме множественное число образуется с помощью артикля **batzuk**.

**etxe – etxea – etxeak – etxe bat – etxe batzuk**

## Суффиксы склонения

**-ko**

В баскском языке, в отличие от многих европейских языков, существует категория склонения существительных. Различные формы, соответствующие русским падежам, оформляются различными суффиксами.

Суффикс **-ko** означает принадлежность к какому-либо месту нахождения. В этом смысле он соответствует русским предлогам *из, от*. Второе значение этого суффикса – обозначение принадлежности предмета чему-то (как в русском родительном падеже).

<sup>2</sup> Про эргативный падеж будет подробно рассказано в следующих уроках

<b>Bilbo</b>	<i>Бильбао</i>
<b>Bilboko</b>	<i>из Бильбао</i>
<b>Euskal Herria</b>	<i>Страна Басков</i>
<b>Euskal Herriko Unibertsitatea</b>	<i>Университет Страны Басков</i>

После –n суффикс –ko принимает форму –go:

<b>Non</b>	<i>где</i>
<b>Nongo</b>	<i>откуда</i>

## Фразы

**Ni Gorka naiz.**

*Я Горка (Хорхе).*

**Zu ikaslea zara.**

*Ты (Вы) ученик.*

**Hura langilea da.**

*Он рабочий.*

**Gu Bilbokoak gara.**

*Мы из Бильбао.*

**Zuek bilbotarrak zarete.**

*Вы – жители Бильбао.*

**Haiek ikasleak dira.**

*Они – ученики.*

**Haiek Pedro eta Marta dira.**

*Они – Педро и Марта.*

**Gorka naiz.**

*Я Горка.*

## Некоторые общеупотребительные фразы

<b>Egun on!</b>	<i>Добрый день!</i>
<b>Arratsalde on!</b>	<i>Добрый день! (после 12 дня)</i>
<b>Gabon!</b>	<i>Добрый вечер!</i>
<b>Ezkerrik asko!</b>	<i>Большое спасибо!</i>
<b>Mila ezker!</b>	<i>Тысяча благодарностей!</i>
<b>Ez horregaitik!</b>	<i>Не за что</i>
<b>Agur!</b>	<i>До свидания! Пока!</i>
<b>Gero arte!</b>	<i>До скорого!</i>
<b>Ikusi arte!</b>	<i>До встречи!</i>
<b>Bihar arte!</b>	<i>До завтра!</i>
<b>Kaixo!</b>	<i>Привет!</i>

<b>On egin!</b>	<i>Приятного аппетита!</i>
<b>Urte berri on!</b>	<i>С Новым годом!</i>
<b>Zelan?</b>	<i>Как дела?</i>
<b>Ondo, eta zu?</b>	<i>Хорошо, а у тебя (Вас)?</i>
<b>Ni ere ondo.</b>	<i>У меня тоже хорошо.</i>

## СЛОВАРЬ

### Hiztegia

<b>ikasle(a)</b>	<i>ученик</i>	<b>mediku(a)</b>	<i>медик, врач</i>
<b>langile(a)</b>	<i>рабочий</i>	<b>on(a)</b>	<i>хороший</i>
<b>non</b>	<i>где</i>	<b>arratsalde(a)</b>	<i>вечер</i>
<b>nongo(a)</b>	<i>откуда</i>	<b>gau (gaba)</b>	<i>ночь</i>
<b>txakur(ra)</b>	<i>пес, собака</i>	<b>ikusi</b>	<i>видеть</i>
<b>etxe(a)</b>	<i>дом</i>	<b>bihar</b>	<i>завтра</i>
<b>liburu(a)</b>	<i>книга</i>	<b>urte(a)</b>	<i>год</i>
<b>neska</b>	<i>девочка</i>	<b>zelan</b>	<i>как</i>
<b>egun(a)</b>	<i>день</i>	<b>ondo (ongi)</b>	<i>хорошо</i>
<b>maisu(a)</b>	<i>профессор</i>	<b>ere</b>	<i>тоже, также</i>

## УПРАЖНЕНИЯ Ariketak

### 1. Запомните слова и выражения этого урока

### 2. Переведите на баскский язык

1. Я ученик. 2. Я из Бильбао. 3. Я Горка. 4. Ты тоже из Бильбао. 5. Ты Педро, ты тоже ученик.  
6. Он из Виктории (Gazteiz) он учитель. 7. Мы из Мадрида (Madril), мы профессора.

### 3. Поставьте глагол *izan* в соответствующей форме

- |                        |                         |
|------------------------|-------------------------|
| 1. Kaixo, ni Mikel ... | 5. Hi Gorka ...         |
| 2. Gu Bibokoak ...     | 6. Hi ere Bilbokoia ... |
| 3. Hura maisua ...     |                         |
| 4. Haiek medukuak ...  |                         |